

# QUIGG

## Elektrische onderdeken Surmatelas chauffant Wärmeunterbett

GT-HUB-04

Nederlands.....	2
Français .....	16
Deutsch .....	30



**3** Jaar  
ans  
Jahre

**GARANTIE**

KLANTENSERVICE  
SERVICE CLIENTS  
KUNDENSERVICE

☎ 03 707 14 49

💻 gt-support@  
teknihall.be

2431 AA 45/21 E

ORIGINELE GEBRUIKSAANWIJZING

MODE D'EMPLOI ORIGINAL • ORIGINAL-BETRIEBSANLEITUNG



27024317  
AA 45/21 E  
PO51030295

# Inhoud

Levering .....	2
Veiligheid .....	3
Onderdelen en bedieningselementen .....	8
Uitpakken en inhoud van de levering controleren .....	8
Voorbereiden elektrische onderdeken .....	9
Gebruik .....	9
Dit dient u te weten .....	9
Gebruik bedieningsgedeelte .....	10
Inschakelen .....	10
Verwarmingsniveau en verwarmingszones instellen .....	10
Uitschakelen .....	11
Oververhittingsbeveiliging .....	11
Reinigen, onderhouden en bewaren .....	12
Storing en remedie .....	13
Technische specificaties .....	13
Afvoer .....	14
Conformiteitsverklaring .....	14

## Levering

- Elektrisch onderdeken met bedieningsgedeelte en netvoedingskabel
- Gebruiksaanwijzing met garantiebewijs



Trek de beschermfolie van het bedieningsdeel.

---

# BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR LATER GEBRUIK BEWAREN

## Veiligheid

### De handleiding lezen en bewaren



Lees de volgende aanwijzingen aandachtig door en bewaar deze gebruiksaanwijzing voor het geval u later iets wilt nalezen. Als u het artikel aan iemand anders doorgeeft, geef dan ook deze gebruiksaanwijzing mee.

### Belangrijke instructies

- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder en ook door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en/of kennis worden gebruikt, als er toezicht op hen is, of als ze instructies hebben gekregen met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en de daaruit voortvloeiende gevaren hebben begrepen. Reiniging en

gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd als er geen toezicht op hen is.

- De elektrische onderdeken mag niet worden gebruikt door jonge kinderen (3-8 jaar), tenzij de regeleenheid vooraf is ingesteld door een ouder of een toezichthoudend persoon en tenzij het kind voldoende is geïnstrueerd hoe de elektrisch onderdeken veilig werkt via de regeleenheid.
- Houd toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het artikel spelen.
- Kinderen jonger dan drie jaar mogen de elektrische onderdeken niet gebruiken omdat ze niet in staat zijn om te reageren op oververhitting.
- De elektrische onderdeken mag niet worden gebruikt door personen die ongevoelig zijn voor hitte en door andere personen die bescherming nodig hebben en die niet kunnen reageren op oververhitting.
- Bedieningsgedeelte en netsnoer mogen niet worden blootgesteld aan vocht en niet in water of andere vloeistoffen worden

gedompeld. Gevaar voor een elektrische schok!

- Als de netaansluitleiding van dit apparaat wordt beschadigd, moet deze door de fabrikant of zijn klantendienst of een soortgelijk gekwalificeerde persoon worden vervangen, om risico's te vermijden.

### **Gebruiksdoel**

- De elektrische onderdeken is ontworpen voor gebruik in particuliere huishoudens zoals is beschreven in deze handleiding. De elektrische onderdeken mag alleen worden gebruikt als onderlegger, niet als deken.
- Het is niet geschikt voor bedrijfsmatig gebruik in ziekenhuizen, praktijken, enz. De elektrische onderdeken is geen medisch hulpmiddel en is niet geschikt voor therapeutische doeleinden.
- Baby's, kleine kinderen, dieren, hulpbehoevenden en personen die niet gevoeling zijn voor warmte mogen niet worden verwarmd met de elektrische onderdeken.
- De elektrische onderdeken mag alleen in droge ruimtes binnenshuis worden gebruikt.

### **Gevaar voor kinderen**

- Houd verpakkingszakken en -folies uit de buurt van baby's en peuters, er bestaat verstikkingsgevaar!

### **Gevaar door elektriciteit**

- Sluit de elektrische onderdeken op een correct geïnstalleerd stopcontact aan waarvan de spanning overeenkomt met de "Technische gegevens".
- Let erop dat het stopcontact goed toegankelijk is, zodat u de voedingskabel er zo nodig snel kunt uittrekken.
- Gebruik de elektrische onderdeken niet:
  - als de elektrische onderdeken, het netsnoer, de regelenheid of de stekker beschadigd zijn,
  - als de elektrische onderdeken vochtig is.
- Wikkel het netsnoer voor het aansluiten helemaal af. Let er daarbij op dat het netsnoer niet door scherpe randen of hete voorwerpen wordt beschadigd.
- Trek de stekker uit het stopcontact:
  - als u de verwarmingsfunctie niet gebruikt,
  - na elk gebruik;

- voordat u de elektrische onderdeken schoonmaakt of opbergt,
- als er tijdens het gebruik kennelijk een storing optreedt,
- bij onweer.  
Trek dan altijd aan de stekker, niet aan de voedingskabel.
- Wijzig niets aan het artikel of aan het aansluitsnoer. Laat reparaties alleen door een vakwerkplaats uitvoeren omdat niet volgens de vakvereisten gerepareerde apparaten de gebruiker in gevaar brengen. Let ook op de bijgevoegde garantievoorwaarden.
- Gebruik voor het aansluiten van de elektrische onderdeken uitsluitend het bijgeleverde bedieningsgedeelte type GT-HUB-04.
- Verwijder het bedieningsgedeelte van de elektrische onderdeken voor het wasen. Was de elektrische onderdeken alleen volgens de instructies op het etiket.

### **Gevaar voor schade aan de gezondheid**

- Een langdurig gebruik op de hoogste stand kan leiden tot huidirritatie. Kies bij

langdurig gebruik een lage verwarmingsstand (1). Langdurig gebruik op het hoogste niveau kan huidirritatie, brandwonden of hitteberoerte veroorzaken.

### **Gevaar voor ongevallen**

- Vermijd het gebruik van verlengsnoeren. Vooral bij het opstaan is er een verhoogd gevaar op struikelen door kabels die verspreid liggen. Leg de voedingskabel en het bedieningspaneel zo dat er geen risico is op struikelen of verwurging.

### **Gevaar voor brand**

- Tijdens het gebruik warmt het bedieningsgedeelte zich op. Bedek het niet en dek het niet af. Vooral als u het afdekt met de elektrische onderdeken, wordt de regeleenheid heel heet.

### **Pas op: materiële schade**

- Bevestig voor gebruik het onderbed zoals beschreven in het hoofdstuk "Voorbereiden elektrische onderdeken".
- Schakel de elektrische onderdeken niet in als dit gevouwen of samenge-drukt is.

- De elektrische onderdeken mag niet ingeklemd, scherp geknikt of in een vochtige toestand worden ingeschakeld.
- Leg tijdens het gebruik geen grote of zware voorwerpen zoals koffers, wollen dekens of plaids en tassen op de elektrische onderdeken.
- Leg tijdens het gebruik geen warmtebronnen zoals bedkruiken, verwarmingskussens en dergelijke op de elektrische onderdeken.
- Controleer voor elk gebruik op een verstelbaar bed of een gedeelde matras of de elektrische onderdeken of het netsnoer niet zijn ingeklemd of samengedrukt.
- Het artikel is onderhevig aan een normale veroudering. Controleer daarom voor elk gebruik of de elektrische onderdeken, de regeleenheid en het netsnoer tekenen van slijtage of beschadiging vertonen. Als dergelijke signalen aanwezig zijn of als de elektrische onderdeken niet correct is gebruikt, moet dit door een gespecialiseerde werkplaats worden gecontroleerd voordat u de onderdeken weer in gebruik neemt.
- Steek geen naalden of andere scherpe voorwerpen in de elektrische onderdeken.
- Bewaar de elektrische onderdeken altijd op een droge plaats. Bescherm de elektrische onderdeken tegen andere warmtebronnen.
- De elektrische onderdeken mag niet chemisch worden gereinigd, gemengeld, uitgewrongen of gestreken. Volg de instructies voor reiniging en onderhoud.
- De elektrische onderdeken mag niet nat worden gebruikt.
- Laat de verwarmde onderdeken volledig afkoelen voordat u het opvouwt en opbergt.
- Leg geen zware voorwerpen op de elektrische onderdeken omdat deze de verwarmingsdraden in de onderdeken kunnen beschadigen.

**Als u de warmte van de elektrische onderdeken onaangenaam of pijnlijk vindt, stop dan onmiddellijk met het gebruik van de elektrische onderdeken.**

### Betekenis van de symbolen op het artikel



Wassen bij max. 30 °C in het programma voor de fijne was



Niet bleken



Niet in de droogtrommel



Niet strijken



Niet chemisch reinigen



Geen naalden insteken



Mag niet gebruikt worden door zeer jonge kinderen (0-3 jaar).



Niet opgevouwen of samengedrukt gebruiken

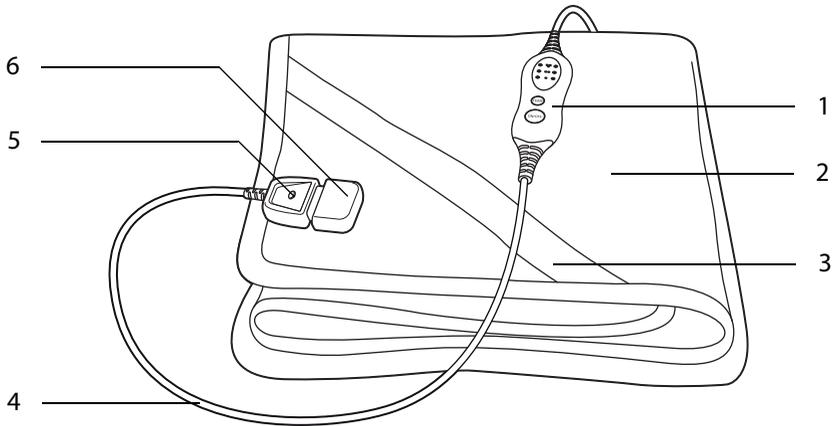


Lees de instructies

**OEKO-TEX®**  
CONFIDENCE IN TEXTILES  
**STANDARD 100**  
Hohenstein  
12.0.08866 HOHENSTEIN HTTI  
Tested for harmful substances.  
[www.oeko-tex.com/standard100](http://www.oeko-tex.com/standard100)

OEKO-TEX® Standard 100 is een onafhankelijk test- en certificatiesysteem voor textielgrondstoffen, tussen- en eindproducten in alle stadia van de verwerking.

# Onderdelen en bedieningselementen



- 1 Bedieningsgedeelte met stroomkabel en stekker
- 2 Elektrische onderdeken
- 3 Elastieken (4x)
- 4 Aansluitsnoer
- 5 Stekker
- 6 Aansluitbus elektrische onderdeken

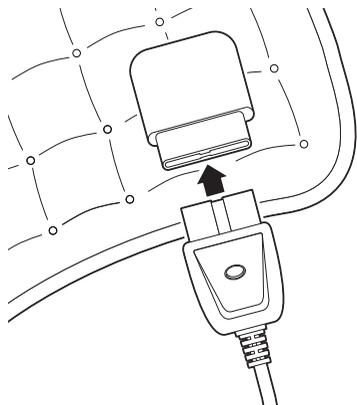
## Uitpakken en inhoud van de levering controleren

1. Neem alle delen uit de verpakking.
2. Controleer of de elektrische onderdeken beschadigingen vertoont. Als dit het geval is, gebruik de deken dan niet. Neem contact op met ons servicecenter. De contactgegevens vindt u op het garantiebewijs.
3. Controleer of alle onderdelen aanwezig en onbeschadigd zijn.
4. Verwijder alle verpakkingsonderdelen.

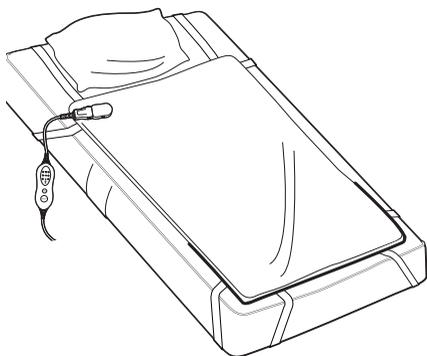
# Voorbereiden elektrische onderdeken



Volg bij het leggen van de verschillende steekverbindingen de beschreven volgorde.



1. Sluit bedieningsgedeelte en elektrische onderdeken aan met de stekker.



2. Leg de elektrische onderdeken plat op het. Het bedieningsgedeelte moet uit het bed hangen ter hoogte van de schouder zodat het niet wordt afgedekt. Zorg ervoor dat de elektrische on-

derdeken niet onder het hoofdkussen ligt. Leg de deken van de schouder tot aan de voeten. Het voetgedeelte is omraamd door een bijpassend gekleurde bias.

3. Bevestig de elektrische onderdeken met de elastieken aan de vier hoeken van het.
4. Span een onderlaken over de elektrische onderdeken en het. De elektrische onderdeken moet vlak en zonder vouwen onder het onderlaken liggen.
5. Steek de stekker in een stopcontact.

## Gebruik

### Dit dient u te weten

De elektrische onderdeken beschikt over twee verschillende verwarmingszones:

- Bovenlichaam
- Onderbeen-/voetgedeelte
- Bovenlichaam en onderbeen-/voetgedeelte samen

Selecteer voor continu gebruik het laagste verwarming niveau (Stand 1).

Voor elke verwarmingszone zijn er drie verschillende verwarmingsniveaus:

#### Bovenlichaam

Stand 1: ca. 35 °C

Stand 2: ca. 45 °C

Stand 3: ca. 55 °C

#### Onderbeen-/voetgedeelte

Stand 1: ca. 40 °C

Stand 2: ca. 50 °C

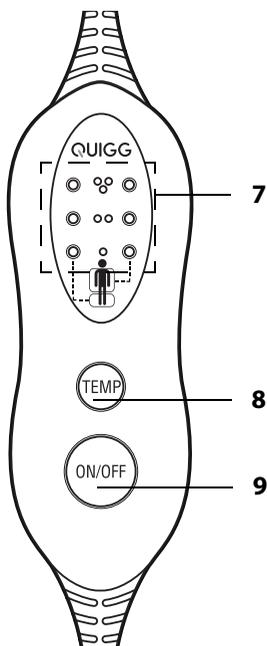
Stand 3: ca. 60 °C

Alle functies en instellingen worden via het bedieningsgedeelte opgeroepen.



Bij het eerste gebruik kunnen ongewone geuren afgegeven worden. Deze zijn onschadelijk en nemen met de tijd af.

## Gebruik bedieningsgedeelte



### 7 LEDs:

- De rechter rij leds geeft de verwarmingsfunctie voor het bovenlichaam weer.
- De linker rij leds geeft de verwarmingsfunctie voor het onderbeen-/voetgedeelte weer.
- Als beide rijen leds branden, zijn de verwarmingsfuncties voor het bovenlichaam en het onderbeen-/voetgedeelte actief.
- Het aantal brandende leds geeft het geselecteerde verwarmingsniveau aan (van onderen gezien):
  - 1 LED = ca. 35 °C of. ca. 40 °C
  - 2 LED = ca. 45 °C of. ca. 50 °C
  - 3 LED = ca. 55 °C of. ca. 60 °C

### 8 Temperatuurtoets **TEMP**

### 9 Aan-uitknop **ON/OFF**

## Inschakelen

- ▶ Druk op de aan-uitknop **ON/OFF** om de onderdeken in te schakelen. De twee onderste lampjes branden. De verwarmingsfunctie voor het bovenlichaam en het onderbeen-/voetgedeelte staat ingeschakeld op de laagste stand (standaardinstelling).

## Verwarmingsniveau en verwarmingszones instellen

### Werkingsprincipe

In principe geldt bij het indrukken van de toets **TEMP** het volgende

- Kort drukken: temperatuur kiezen
- Lang drukken (ca. 4 seconden): verwarmingszone selecteren of keuze bevestigen
- De linker leds knipperen wanneer de onderste verwarmingszone is geselecteerd door lang te drukken op **TEMP**.
- Als er geen toets wordt ingedrukt, stoppen ca. 9 seconden later de linker leds met knipperen. Standaard zijn dan alleen de rechter leds actief voor de aanpassing.

### Na het inschakelen

- ▶ Selecteer het verwarmingsniveau voor het bovenlichaam door herhaaldelijk kort te drukken op **TEMP**. De leds geven aan welke verwarmingsstand u op dat moment hebt ingesteld.
- ▶ Als u in plaats van kort op de toets **TEMP** te drukken de toets enkele seconden ingedrukt houdt, knippert de led linksonder.
- ▶ Door herhaaldelijk kort te drukken op **TEMP** kunt u nu de temperatuur voor het onderbeen-/voetgedeelte instellen.
- ▶ Als u nu de **TEMP**-toets lang ingedrukt houdt, schakelt het bedieningsgedeelte over op de instelmogelijkheid voor de rechter leds. Deze kunt u dan door kort indrukken van de toets **TEMP** selecteren.
- ▶ Als u de linker verwarmingsstand (knipperende leds) heeft ingesteld en eventjes wacht (9 x knipperen), is de instelling voor het onderbeen-/voetgedeelte opgeslagen.

Daarna kunt u weer standaard het temperatuurbereik voor het bovenlichaam instellen.

### Uitschakelen

1. Druk op de aan-uitknop **ON/OFF** om de onderdeken op elk moment uit te schakelen.
2. Haal de stroomkabel uit het stopcontact om de onderdeken volledig los te koppelen van de stroomvoorziening.

**i**

- De elektrische onderdeken schakelt zichzelf na 3 uur automatisch uit. Als u de elektrische onderdeken niet opnieuw wilt inschakelen, trekt u de stekker uit het stopcontact.
- De elektrische onderdeken wordt ook uitgeschakeld wanneer de **ON/OFF**-toets gedurende ca. 30 seconden wordt ingedrukt. Dit voorkomt oververhitting als u bijvoorbeeld per ongeluk op de afstandsbediening gaat zitten.

### Oververhittingsbeveiliging

Bij oververhitting van de elektrische onderdeken schakelt het geïntegreerde veiligheidssysteem de onderdeken automatisch uit.

Om veiligheidsredenen kan de elektrische onderdeken daarna niet meer worden gebruikt. Neem in dat geval contact op met ons servicecenter.

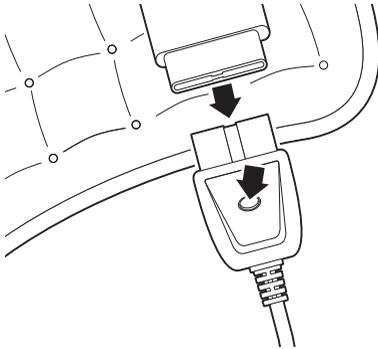
# Reinigen, onderhouden en bewaren



## Gevaar

- Trek de netstekker uit het stopcontact voor u de elektrische onderdeken schoonmaakt.
- Het bedieningsgedeelte mag niet in water worden ondergedompeld.
- Laat de onderdeken voor elke reiniging volledig afkoelen.

1. Trek de stekker uit het stopcontact.
2. Ontkoppel zo de elektrische onderdeken.



3. Veeg indien nodig het bedieningsgedeelte schoon met een licht bevochtgde zachte doek.
4. Reinig de onderdeken in de wasmachine op 30 °C (zachte cyclus). Neem de wasmiddel- en doseeraanwijzingen in acht.

5. Breng de onderdeken na de reiniging weer in de oorspronkelijke vorm en afmeting terug.
  - Leg het plat op een wasrek om te drogen.
  - Wring de elektrische onderdeken niet uit en gebruik geen wasknijpers of iets dergelijks.**Schakel de elektrische onderdeken niet in om dingen te drogen!**

## Let op:

- Neem de elektrische onderdeken pas weer in gebruik wanneer de elektrische onderdeken en de aansluitbus volledig droog zijn.
- Laat de elektrische onderdeken volledig afkoelen voordat u het opvouwt en opbergt.
- Vouw de onderdeken heel losjes op.
- Bewaar de afgekoelde elektrische onderdeken op een schone en droge plaats.
- Leg geen zware voorwerpen op de elektrische onderdeken omdat deze de verwarmingsdraden in de onderdeken kunnen beschadigen.

# Storing en remedie

Storing	Mogelijke oorzaak en remedie
Werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Zit de stekker in het stopcontact</li><li>- De stekker van het bedieningsgedeelte is niet correct verbonden met de aansluitbus van de verwarmingsdeken. Trek de stekker eruit en breng hem opnieuw aan om de aansluiting te herstellen. Druk nogmaals op de toets <b>ON/OFF</b> om het verwarmingsprogramma te starten.</li></ul>
Alle zes leds knipperen, het bedieningsgedeelte reageert niet wanneer u op de toetsen drukt.	<p>U heeft de stekkers in de verkeerde volgorde aangesloten.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Trek de stekker uit het stopcontact.</li><li>- Sluit bedieningsgedeelte en elektrische onderdeken aan met de stekker.</li><li>- Steek de stekker in een stopcontact.</li></ul>
De elektrische onderdeken schakelt zichzelf uit.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Geen fout. Ter bescherming tegen oververhitting heeft het artikel een automatische uitschakelfunctie die de elektrische onderdeken na ongeveer 3 uur uitschakelt.</li></ul>

## Technische specificaties

Model:	GT-HUB-04
Stroomvoorziening:	230 V~, 50 Hz
Vermogen:	75 W
Beschermingsklasse:	II <input type="checkbox"/>
Auto-uitschakeling:	na max. 3 uur
Maten:	ca. 150 x 80 cm
Revisienummer:	2021_01

Omdat onze producten voortdurend verder ontwikkeld en verbeterd worden, zijn wijzigingen in het design en technische veranderingen mogelijk.

Deze gebruiksaanwijzing kan ook als pdf-bestand van onze homepage [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de) worden gedownload.

## Afvoer



Oude apparaten mogen niet in het normale huisvuil worden weggegooid. In overeenstemming met richtlijn 2012/19/EU moet het apparaat aan het einde van zijn levensduur via een geregelde afvoer worden verwijderd.

Daarbij worden de in het apparaat aanwezige waardevolle stoffen verder doorgeleid voor hergebruik en wordt belasting van het milieu voorkomen. Breng het oude apparaat naar een inzamelpunt voor elektronisch afval of een hergebruikcentrum.

Gooi ook de verpakkingmaterialen weg in overeenstemming met de milieueisen, door ze soort bij soort in de beschikbaar gestelde inzamelcontainers te gooien.

Neem voor nadere informatie contact op met uw plaatselijke afvalverwijderingsbedrijf of uw gemeentebestuur.

## Conformiteitsverklaring

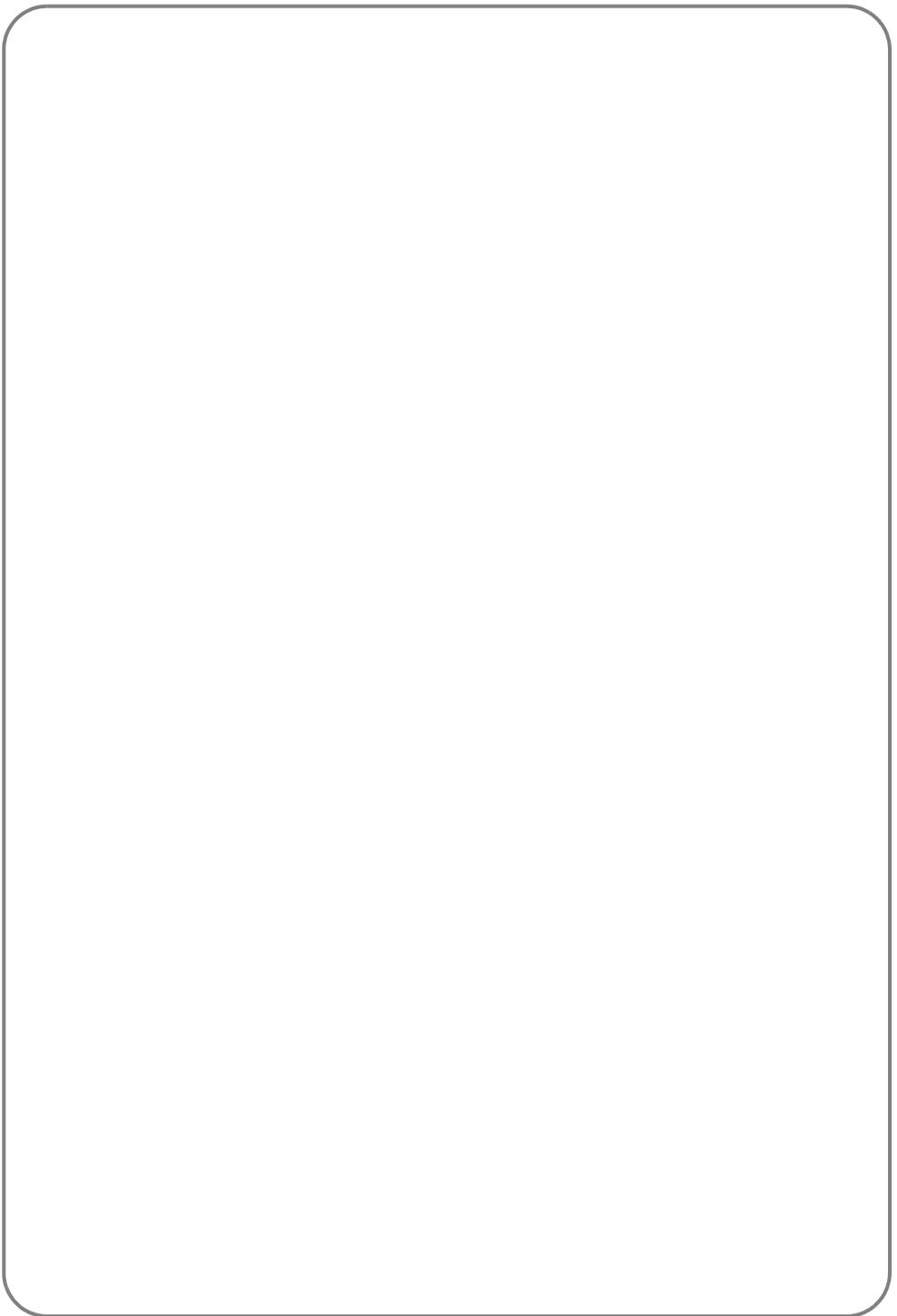
De conformiteit van het product met de wettelijk voorgeschreven normen wordt gewaarborgd. De volledige Conformiteitsverklaring vindt u op het internet op [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de).



Met dit symbool gemarkeerde producten voldoen aan alle toepasselijke Gemeenschapsvoorschriften van de Europese Economische Ruimte.



Geteste veiligheid: producten die dit teken dragen, voldoen aan de eisen van de Duitse productveiligheidswet van de productveiligheidswetgeving, (ProdSG).



# Sommaire

Sécurité .....	17
Vue détaillée .....	22
Déballage et vérification du contenu de l'emballage .....	22
Préparation du surmatelas chauffant .....	23
Fonctionnement .....	23
Informations utiles .....	23
Fonctionnement du boîtier de commande .....	24
Allumer le surmatelas chauffant .....	24
Sélection du niveau de chauffage et des zones chauffantes .....	25
Éteindre le surmatelas chauffant .....	25
Protection anti-surchauffe .....	26
Nettoyage, entretien et rangement .....	26
Pannes et solutions .....	27
Caractéristiques techniques .....	28
Recyclage .....	28
Déclaration de conformité .....	28

## Contenu de l'emballage

- Surmatelas chauffant avec boîtier de commande et cordon d'alimentation
- Notice d'instructions / garantie



Retirez le film protecteur du panneau de commande.

---

# INSTRUCTIONS IMPORTANTES À CONSERVER POUR UNE UTILISATION ULTÉRIEURE

## Sécurité

### Lire et conserver la notice d'utilisation



Lisez attentivement les instructions et conservez la notice afin de pouvoir la relire ultérieurement si nécessaire. Joignez la notice d'utilisation si vous cédez l'appareil à une autre personne.

### Important

- Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de l'âge de 8 ans, ainsi que par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition d'être surveillés par une personne responsable ou d'avoir reçu des instructions concernant la bonne utilisation de l'appareil et compris et les risques qui en découlent. Les opérations de nettoyage et d'entretien qui

sont à la charge de l'utilisateur ne doivent pas être réalisées par des enfants, sauf s'ils sont sous la surveillance d'une personne responsable.

- Le surmatelas chauffant ne doit pas être utilisé par les jeunes enfants (3 - 8 ans), sauf si le boîtier de commande a été réglé auparavant par l'un des parents ou par une personne responsable et si l'enfant a reçu des instructions suffisantes concernant la bonne utilisation du boîtier de commande et du surmatelas chauffant.
- Surveillez les enfants pour éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.
- Les enfants de moins de trois ans ne doivent pas utiliser le surmatelas chauffant, car ils ne sont pas capables de réagir à une chaleur excessive.
- Le surmatelas chauffant ne doit pas être utilisé par des personnes qui sont insensibles à la chaleur et par d'autres personnes vulnérables qui ne sont pas capables de réagir à une chaleur excessive.
- Le boîtier de commande et le cordon d'alimentation ne

doivent pas être exposés à l'humidité et ne doivent pas être plongés dans l'eau ou dans un autre liquide.

Risque d'électrocution !

- Si le cordon d'alimentation de l'appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, par son service après-vente ou par une autre personne qualifiée, pour éviter un risque éventuel.

### **Utilisation conforme à l'usage prévu**

- Le surmatelas chauffant est conçu pour un usage domestique, conformément à la notice d'utilisation. Le surmatelas chauffant doit être utilisé uniquement comme surmatelas et n'est pas adapté pour servir de couverture.
- Il n'est pas prévu pour être utilisé dans le secteur professionnel, dans des hôpitaux, des cabinets médicaux etc. Le surmatelas chauffant n'est pas un appareil médical et n'est pas conçu pour être utilisé à des fins thérapeutiques.
- Les nourrissons, les enfants en bas âge, les personnes impotentes ou insensibles à la chaleur ne doivent pas

être chauffés avec le surmatelas chauffant.

- Le surmatelas chauffant doit être utilisé uniquement à l'intérieur, dans des locaux secs.

### **Risques pour les enfants**

- Conservez les emballages et les films plastiques hors de portée des bébés et des enfants en bas âge. Risque d'étouffement !

### **Risque électrique**

- Branchez le surmatelas chauffant sur une prise de courant installée de façon réglementaire, dont la tension est conforme aux « Données techniques ».
- Assurez-vous que la prise de courant soit facilement accessible afin de pouvoir débrancher rapidement le cordon d'alimentation en cas de besoin.
- N'utilisez pas le surmatelas chauffant :
  - si le surmatelas chauffant, le cordon d'alimentation, le boîtier de commande ou la fiche d'alimentation est endommagé,
  - si le surmatelas chauffant est humide.
- Déroulez complètement le cordon d'alimentation

avant de brancher le surmatelas chauffant. Assurez-vous que le câble ne risque pas d'être endommagé par des bords tranchants ou des objets chauds.

- Débranchez la fiche de la prise de courant :
  - lorsque vous n'utilisez pas la fonction de chauffage,
  - après chaque utilisation,
  - avant de nettoyer ou de ranger le surmatelas chauffant,
  - si une panne se produit manifestement pendant l'utilisation du surmatelas chauffant,
  - en cas d'orage.
  - Pour débrancher l'appareil, servez-vous toujours de la fiche d'alimentation sans tirer sur le cordon d'alimentation.
- Ne réalisez aucune modification sur l'appareil ou sur le cordon d'alimentation. Les réparations doivent être effectuées par un professionnel qualifié, car une réparation non réglementaire de l'appareil peut entraîner des risques pour l'utilisateur.

- Respectez également les modalités de garantie ci-jointes.
- Utilisez exclusivement le boîtier de commande type GT-HUB-04 qui est vendu avec l'appareil pour brancher le surmatelas chauffant.
- Débranchez le boîtier de commande avant de laver le surmatelas chauffant. Lavez le surmatelas chauffant conformément aux instructions qui figurent sur l'étiquette.

### **Risques pour la santé**

- Une utilisation prolongée avec le niveau de chauffage maximum peut entraîner des irritations de la peau. Sélectionnez un niveau de chauffage plus bas en cas d'utilisation prolongée (1).

### **Risques d'accidents**

- Évitez d'utiliser des rallonges. Il existe un risque accru de chute à cause du câble, surtout quand vous vous levez.

### **Risque d'incendie**

- Le boîtier de commande chauffe lorsque vous utilisez le surmatelas. Ne couvrez pas le boîtier de commande. Le boîtier de com-

mande devient très chaud, surtout si vous le couvrez avec le surmatelas.

### **Attention - Risques de dommages matériels**

- N'allumez pas le surmatelas chauffant quand il est plié ou roulé en boule.
- Le surmatelas chauffant ne doit pas être allumé s'il est coincé, plié ou humide.
- Ne déposez pas d'objets lourds ou de grandes dimensions (valises, couvertures en laine, sacs etc.) sur le surmatelas chauffant quand il est allumé.
- Ne posez pas de sources de chaleur (bouillottes, coussins chauffants etc.) sur le surmatelas chauffant quand il est allumé.
- Avant d'utiliser le surmatelas chauffant sur un lit réglable ou sur des matelas constitués de plusieurs éléments, assurez-vous que le surmatelas ou le cordon d'alimentation ne soit pas coincé ou plié.
- L'appareil subit une usure normale. Vérifiez par conséquent avant chaque utilisation si le surmatelas chauffant, le boîtier de commande et le cordon d'alimentation présentent

des signes d'usure ou des dommages apparents. Si cela est nécessaire ou en cas d'utilisation incorrecte du surmatelas chauffant, faites-le contrôler par un professionnel qualifié.

- Ne piquez pas d'épingles ou d'autres objets pointus dans le surmatelas chauffant.
- Rangez toujours le surmatelas chauffant dans un endroit sec. Protégez le surmatelas chauffant contre d'autres sources de chaleur.
- Le surmatelas chauffant ne doit pas être nettoyé à sec, repassé avec une machine, essoré ou repassé.
- Respectez les instructions de nettoyage et d'entretien.
- Le surmatelas chauffant ne doit pas être utilisé lorsqu'il est mouillé.
- Laissez refroidir complètement le surmatelas chauffant avant de le plier et de le ranger.
- Ne rangez pas d'objets lourds sur le surmatelas chauffant, ils risqueraient d'endommager les fils chauffants du surmatelas.

**Si vous avez l'impression que la chaleur du surmatelas chauffant est désagréable ou douloureuse, arrêtez immédiatement d'utiliser le surmatelas chauffant.**

## Signification des symboles qui figurent sur l'appareil



Laver à 30 °C max. programme linge délicat



Ne pas utiliser d'eau de Javel



Ne pas mettre au sèche-linge



Ne pas repasser



Pas de nettoyage à sec



Ne pas piquer des épingles



Ne doit pas être utilisé par des enfants en bas âge (0-3 ans)



Ne pas utiliser si le surmatelas est plié ou roulé en boule

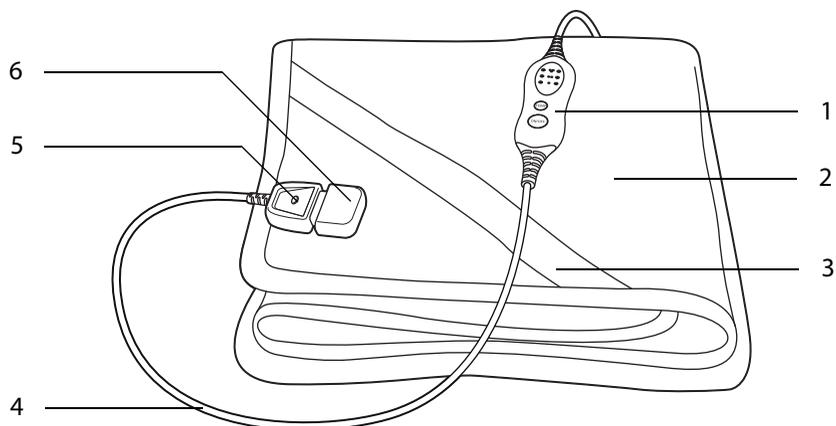


Lire la notice d'utilisation

OEKO-TEX®  
CONFIDENCE IN TEXTILES  
STANDARD 100  
Special Articles  
12.0.08866 HOHENSTEIN HTTI  
Tested for harmful substances.  
www.oeko-tex.com/standard100

La norme OEKO-TEX® 100 est un système indépendant de contrôle et de certification pour les produits textiles bruts, semi-finis et finis à toutes les étapes de la production.

## Vue détaillée



- 1 Boîtier de commande avec cordon d'alimentation et fiche d'alimentation
- 2 Surmatelas chauffant
- 3 Sangle élastique (4x)
- 4 Cordon d'alimentation
- 5 Fiche de connexion
- 6 Prise de connexion du surmatelas chauffant

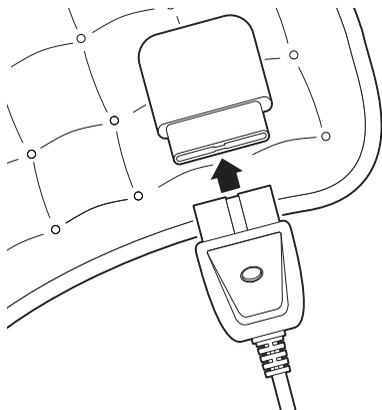
## Déballage et vérification du contenu de l'emballage

1. Sortez tous les composants de l'emballage.
2. Vérifiez si le chauffe-matelas présente des dommages. Si tel est le cas, ne l'utilisez pas. Contactez notre SAV. Vous trouverez les coordonnées sur la carte de garantie.
3. Vérifiez si tous les composants sont présents et intacts.
4. Éliminez tous les emballages.

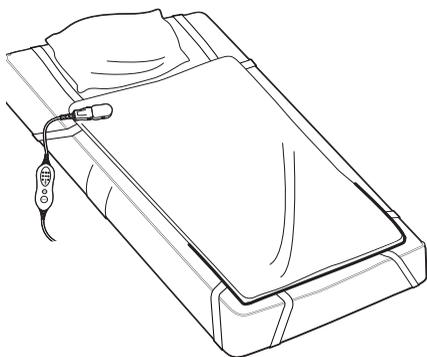
# Préparation du surmatelas chauffant



Respectez l'ordre indiqué ci-après pour réaliser les différents branchements.



1. Branchez le boîtier de commande et le surmatelas chauffant à la fiche de connexion.



2. Posez le surmatelas chauffant à plat sur le matelas. Le boîtier de commande devrait dépasser du lit au niveau des épaules afin qu'il ne soit pas couvert par le surmatelas. Assurez-vous que le surmatelas chauffant ne soit pas couvert par

l'oreiller. Positionnez le surmatelas de façon à ce qu'il couvre une zone comprise entre les épaules et les pieds.

La zone correspondant aux pieds est encadrée en couleur.

3. Fixez le surmatelas chauffant aux quatre coins du matelas à l'aide des sangles élastiques.
4. Mettez un drap sur le surmatelas et le matelas. Sous le drap, le surmatelas doit être bien plat et sans plis.
5. Branchez la fiche d'alimentation sur une prise de courant.

## Fonctionnement

### Informations utiles

Le surmatelas chauffant dispose de trois zones chauffantes différentes :

- Haut du corps
- Jambes / pieds
- Haut du corps et jambes / pieds en même temps

Pour une utilisation continue, sélectionnez le réglage le plus bas (niveau 1).

Vous avez la possibilité de sélectionner trois niveaux de chauffage différents pour chaque zone chauffante :

#### Haut du corps

Niveau 1 : env. 35 °C

Niveau 2 : env. 45 °C

Niveau 3 : env. 55 °C

#### Jambes / pieds

Niveau 1 : env. 40 °C

Niveau 2 : env. 50 °C

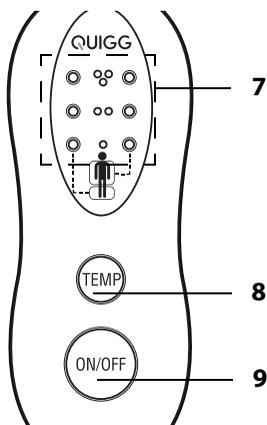
Niveau 3 : env. 60 °C

Toutes les fonctions et tous les réglages sont pilotés avec le boîtier de commande.



Des odeurs inhabituelles peuvent apparaître au cours de la première utilisation. Elles sont inoffensives et disparaissent au fur et à mesure.

## Fonctionnement du boîtier de commande



### 7 LED :

- La rangée de LED à droite correspond au chauffage du haut du corps.
- La rangée de LED à gauche correspond au chauffage des jambes / pieds.
- Lorsque les deux rangées de LED s'allument, cela signifie que le chauffage est activé pour le haut du corps et pour les jambes / pieds.
- Le nombre de LED allumées indique le niveau de chauffage qui a été sélectionné (en partant du bas) :
  - 1 LED = env. 35 °C ou env. 40 °C,
  - 2 LED = env. 45 °C ou env. 50 °C
  - 3 LED = env. 55 °C ou env. 60 °C

### 8 Touche température **TEMP**

### 9 Touche marche / arrêt **ON/OFF**

## Allumer le surmatelas chauffant

- Appuyez sur la touche marche / arrêt **ON/OFF** pour allumer le surmatelas.

Les deux voyants du bas s'allument. Le niveau de chauffage minimum est activé pour le haut du corps et pour les jambes / pieds (position standard).

## Sélection du niveau de chauffage et des zones chauffantes

### Fonctionnement

Le principe de base est le suivant quand vous appuyez sur la touche **TEMP** :

- Appuyer brièvement : Sélectionner la température
- Appuyer longtemps (4 secondes env.) : Sélectionner la zone chauffante ou valider la sélection
- Les LED de gauche clignotent lorsque la zone chauffante du inférieur a été sélectionnée en appuyant longtemps sur **TEMP**.
- Si aucune touche n'est activée, les LED de gauche s'arrêtent de clignoter au bout de 9 secondes environ. En mode standard, seules les LED de droite restent alors actives.

### Après la mise en marche du surmatelas

- ▶ Appuyez plusieurs fois brièvement sur la touche **TEMP** pour sélectionner le haut du corps. Les LED vous indiquent le niveau de chauffage actuel qui a été sélectionné.
- ▶ Si vous appuyez pendant quelques secondes sur la touche **TEMP** au lieu d'appuyer plusieurs fois brièvement, la LED du bas à gauche commence à clignoter.
- ▶ En appuyant plusieurs fois brièvement sur la touche **TEMP**, vous pouvez maintenant régler la température pour la zone des jambes / pieds.

- ▶ Si vous appuyez maintenant pendant une durée prolongée sur la touche **TEMP**, le boîtier de commande passe en mode réglage pour les LED de droite. Vous pouvez ensuite les sélectionner en appuyant brièvement sur la touche **TEMP**.
- ▶ Une fois que vous avez réglé le niveau de chauffage gauche (les LED clignotent) et après avoir attendu un peu (les LED doivent clignoter 9x), le réglage est enregistré pour les jambes / pieds. Vous pouvez ensuite régler de nouveau la température en mode standard pour le haut du corps.



La couverture chauffante s'éteint automatiquement au bout de 3 heures. Si vous ne souhaitez pas remettre la couverture chauffante en marche, débranchez la fiche secteur de la prise.

### Éteindre le surmatelas chauffant

1. Appuyez sur la touche marche / arrêt **ON/OFF** pour éteindre le surmatelas à un moment quelconque.
2. Débranchez le cordon d'alimentation pour couper l'alimentation électrique du surmatelas.



- Pour des raisons de sécurité, le surmatelas chauffant s'éteint automatiquement 3 heures après la dernière activation des touches.
- Le surmatelas chauffant s'éteint lorsque l'on

appuie pendant env. 30 secondes sur le bouton **ON/OFF**. Ceci permet d'éviter une surchauffe si vous vous asseyez, par inadvertance, sur la télécommande.

## Protection anti-sur-chauffe

En cas de surchauffe du surmatelas, le système de sécurité intégré éteint automatiquement le surmatelas chauffant.

Dans ce cas, vous ne pouvez plus utiliser le surmatelas chauffant pour des raisons de sécurité. Adressez-vous à notre SAV.

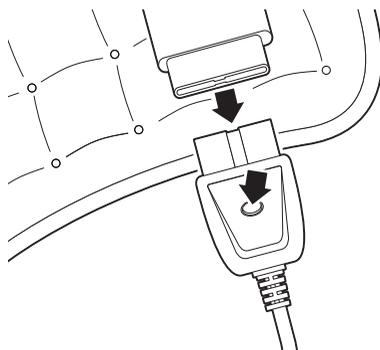
## Nettoyage, entretien et rangement



### Danger

- Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant avant de nettoyer le surmatelas chauffant.
- Ne pas plonger le boîtier de commande dans l'eau.
- Laissez refroidir complètement le surmatelas avant chaque nettoyage.

1. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.
2. Débranchez la fiche de connexion du surmatelas chauffant.



3. Si nécessaire, nettoyez le boîtier de commande avec un chiffon doux légèrement humide.
4. Nettoyez la sous-couverture dans la machine à laver à 30 °C (cycle délicat).  
Respectez les instructions concernant le détergent et le dosage.
5. Après le nettoyage, remettez le surmatelas en forme afin qu'il retrouve ses dimensions initiales.
  - Placez le surmatelas à plat sur un séchoir à linge pour le faire sécher.
  - N'essorez pas le surmatelas chauffant et n'utilisez pas de pinces à linge ou autre.**N'allumez pas le surmatelas chauffant pour le faire sécher !**

### Important :

- Le surmatelas chauffant et la prise de connexion doivent être complètement secs avant de pouvoir réutiliser le surmatelas.
- Laissez refroidir complètement le surmatelas chauffant avant de le plier et de le ranger.
- Pliez le surmatelas sans appuyer.

- Rangez le surmatelas chauffant complètement refroidi dans un endroit propre et sec.
- Ne rangez pas d'objets lourds sur le surmatelas chauffant, ils risqueraient d'endommager les fils chauffants du surmatelas.

## Pannes et solutions

Panne	Causes possibles et solution
Le surmatelas chauffant ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- La fiche d'alimentation est-elle branchée sur la prise de courant ?</li> <li>- La fiche de connexion du boîtier de commande n'est pas correctement branchée sur la prise de connexion du surmatelas chauffant. Débranchez la fiche d'alimentation et vérifiez la connexion. Appuyez de nouveau sur la touche <b>ON/OFF</b>, pour démarrer le programme de chauffage.</li> </ul>
Les six LED clignotent en même temps, le boîtier de commande ne réagit pas quand on appuie sur une touche.	<p data-bbox="524 687 991 743">Vous n'avez pas branché les fiches dans le bon ordre.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.</li> <li>- Connectez le boîtier de commande au surmatelas en utilisant la fiche de connexion.</li> <li>- Branchez la fiche d'alimentation sur une prise de courant.</li> </ul>
La couverture chauffante s'éteint.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Aucune faute. Cet article dispose d'une fonction d'arrêt automatique anti-surchauffe qui l'éteint au bout de 3 heures environ.</li> </ul>

# Caractéristiques techniques

Modèle :	GT-HUB-04
Alimentation électrique :	230 V~, 50 Hz
Puissance :	75 watts
Protection :	II 
Extinction automatique :	après 3 heures max.
Dimensions :	env. 150 x 80 cm
Numéro de révision :	2021_01

Des modifications techniques et du design sont possibles, nos produits étant en permanence développés et améliorés. Cette notice d'utilisation peut être téléchargée en format PDF sur notre site Internet [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de).

## Recyclage

Il n'est pas autorisé de jeter les appareils usés avec déchets ménagers.



Conformément à la directive 2012/19/EU, l'appareil doit être éliminé de manière réglementaire à la fin du cycle de vie. Les matières premières dont l'appareil est composé sont recyclées afin de ménager l'environnement.

Déposez l'appareil usé à un point de collecte de déchets électriques ou à un point de recyclage. Les matériaux d'emballage doivent également être éliminés de manière conforme, triez-les avant de les déposer dans les conteneurs spécialement prévus à cet effet.

Adressez-vous à l'entreprise d'élimination de déchets locale ou à votre administration communale pour de plus amples renseignements.

## Déclaration de conformité

Ce produit est certifié conforme aux normes prévues par la loi.

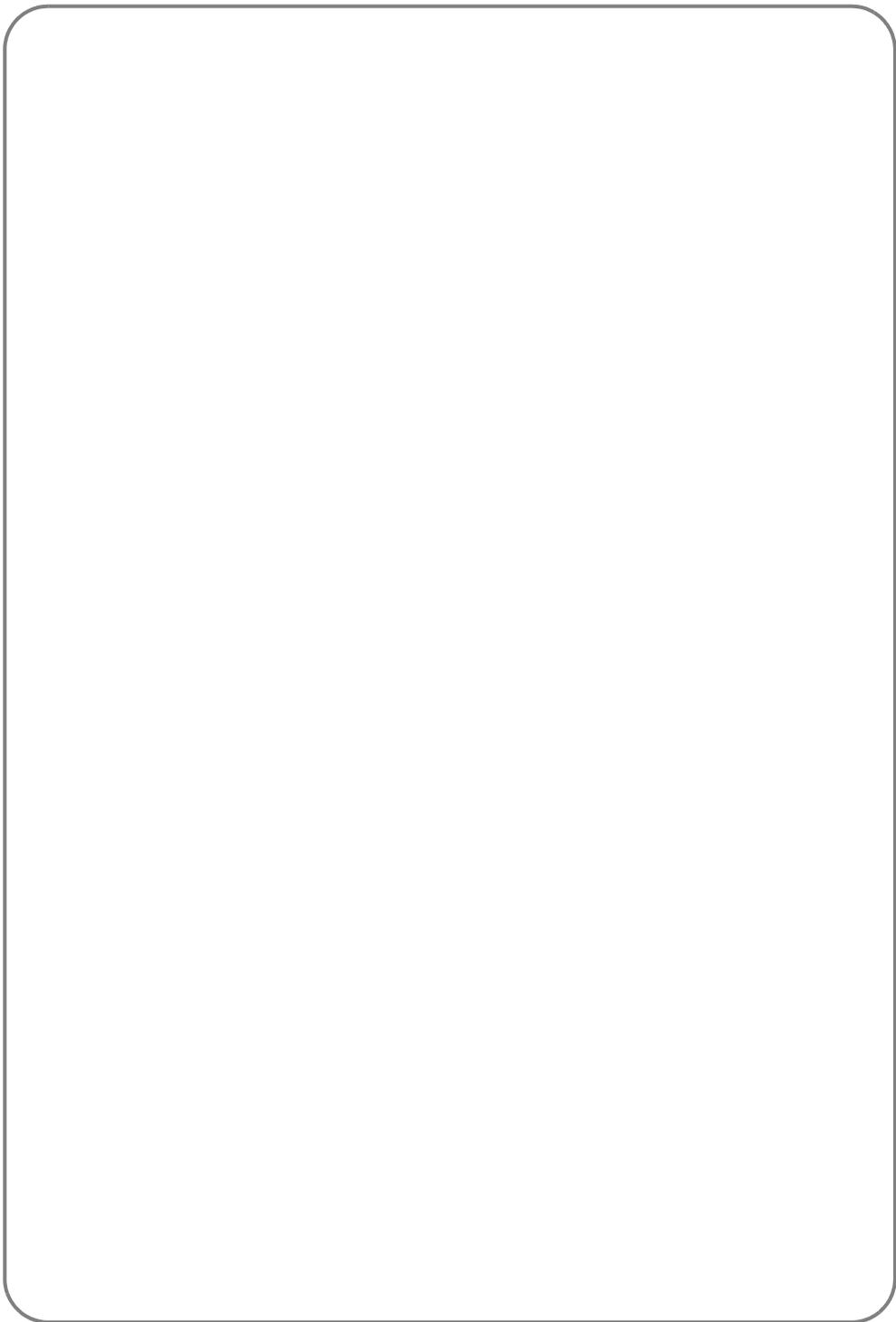
Vous trouverez la déclaration de conformité intégrale sur Internet à l'adresse [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de).



Les produits identifiés par ce symbole satisfont à toutes les réglementations applicables de l'Espace économique européen.



Déclaration de conformité (voir le chapitre « Déclaration de conformité ») : Les produits caractérisés par ce symbole répondent à toutes les dispositions applicables de l' Espace économique européen.



# Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang .....	30
Sicherheit .....	31
Teile und Bedienelemente .....	36
Auspacken und Lieferumfang prüfen .....	36
Wärmeunterbett vorbereiten .....	37
Gebrauch .....	37
Das müssen Sie wissen .....	37
Bedienteil nutzen .....	38
Einschalten .....	38
Wärmestufe und Heizzonen wählen .....	38
Ausschalten .....	39
Überhitzungsschutz .....	39
Reinigen, Pflegen und Aufbewahren .....	40
Störung und Abhilfe .....	41
Technische Daten .....	41
Konformitätserklärung .....	42
Entsorgen .....	42

## Lieferumfang

- Wärmeunterbett mit Bedienteil und Netzleitung
- Betriebsanleitung mit Garantiekarte



Ziehen Sie die Schutzfolie vom Bedienteil ab.

---

# WICHTIGE ANWEISUNGEN FÜR DEN SPÄTEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN

## Sicherheit

### Anleitung lesen und aufbewahren



Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch und bewahren Sie diese Betriebsanleitung auf, falls Sie später etwas nachlesen möchten. Wenn Sie den Artikel an jemand anderen weitergeben, geben Sie auch diese Betriebsanleitung mit.

### Wichtige Anweisungen

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Das Wärmeunterbett darf nicht von jungen Kindern (3-8 Jahre) benutzt werden, es sei denn, das Bedienteil ist von einem Elternteil oder einer Aufsichtsperson voreingestellt worden und das Kind ist ausreichend eingewiesen worden, wie es das Wärmeunterbett über das Bedienteil sicher betreibt.
- Beaufsichtigen Sie Kinder, um sicherzustellen, dass diese nicht mit dem Artikel spielen.
- Kinder, die jünger als drei Jahre sind, dürfen das Wärmeunterbett nicht benutzen, da sie unfähig sind, auf eine Überhitzung zu reagieren.
- Das Wärmeunterbett darf nicht von Personen benutzt werden, die unempfindlich gegen Hitze sind, und von anderen schutzbedürftigen Personen, die nicht auf eine Überhitzung reagieren können.
- Bedienteil und Netzkabel dürfen keiner Feuchtigkeit ausgesetzt werden und nicht in Wasser oder andere

Flüssigkeiten getaucht werden.

Stromschlaggefahr!

- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

### **Verwendungszweck**

- Das Wärmeunterbett ist für den in dieser Anleitung beschriebenen Gebrauch im privaten Haushalt konzipiert. Das Wärmeunterbett darf nur als Unterlage verwendet werden, nicht als Zudecke.
- Für den gewerblichen Einsatz in Krankenhäusern, Praxen etc. ist es nicht geeignet. Das Wärmeunterbett ist kein medizinisches Gerät und nicht für therapeutische Zwecke geeignet.
- Säuglinge, Kleinkinder, hilflose oder wärmeunempfindliche Personen sowie Tiere dürfen mit dem Wärmeunterbett nicht erwärmt werden.

- Das Wärmeunterbett darf nur in trockenen Innenräumen verwendet werden.

### **Gefahr für Kinder**

- Halten Sie Verpackungsbeutel und -folien von Babys und Kleinkindern fern, es besteht Erstickungsgefahr!

### **Gefahr durch Elektrizität**

- Schließen Sie das Wärmeunterbett an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose an, deren Spannung den „Technischen Daten“ entspricht.
- Achten Sie darauf, dass die Steckdose gut zugänglich ist, damit Sie im Bedarfsfall schnell das Netzkabel ziehen können.
- Benutzen Sie das Wärmeunterbett nicht:
  - wenn Wärmeunterbett, Netzkabel, Bedienteil oder Stecker beschädigt sind,
  - wenn das Wärmeunterbett feucht ist.
- Wickeln Sie das Netzkabel vor dem Anschluss vollständig ab. Achten Sie dabei darauf, dass das Netzkabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände beschädigt wird.

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose:
  - wenn Sie die Heizfunktion nicht benutzen,
  - nach jedem Gebrauch,
  - bevor Sie das Wärmeunterbett reinigen oder weglegen,
  - wenn während des Betriebs offensichtlich eine Störung auftritt,
  - bei Gewitter.
 Ziehen Sie dabei immer am Netzstecker, nicht am Netzkabel.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel oder am Anschlusskabel vor. Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen, da nicht fachgerecht reparierte Geräte den Benutzer gefährden. Beachten Sie auch die beiliegenden Garantiebedingungen.
- Zum Anschluss des Wärmeunterbetts nur das mitgelieferte Bedienteil Typ GT-HUB-04 verwenden.
- Entfernen Sie vor dem Waschen das Bedienteil vom Wärmeunterbett. Waschen Sie das Wärmeunterbett nur gemäß der Angaben auf dem Etikett.

### **Gefahr von gesundheitlichen Schäden**

- Eine lange Anwendung auf höchster Stufe kann zu Hautirritationen führen. Wählen Sie bei einer Langzeitanwendung nur die Heizstufe 1.

### **Gefahr von Unfällen**

- Vermeiden Sie den Gebrauch von Verlängerungskabeln. Gerade beim Aufstehen besteht durch herumliegende Kabel erhöhte Stolpergefahr.

### **Gefahr von Brand**

- Während des Betriebs erwärmt sich das Bedienteil. Decken Sie es nicht zu oder ab. Speziell wenn Sie es mit dem Wärmeunterbett zudecken, wird das Bedienteil sehr heiß.

### **Achtung - Sachschäden**

- Schalten Sie das Wärmeunterbett nicht ein, wenn es gefaltet oder zusammengesoben ist.
- Das Wärmeunterbett darf nicht eingeklemmt, scharf geknickt oder in feuchtem Zustand eingeschaltet werden.
- Legen Sie während des Betriebs keine großen oder

schweren Gegenstände, wie z. B. Koffer, Woll- und Zudecken und Taschen auf das Wärmeunterbett.

- Legen Sie während des Betriebs keine Wärmequellen, wie z. B. Bettflaschen, Heizkissen oder Ähnliches auf das Wärmeunterbett.
- Stellen Sie vor jedem Gebrauch auf einem verstellbaren Bett oder bei geteilten Matratzen sicher, dass das Wärmeunterbett oder das Netzkabel nicht eingeklemmt oder zusammengeschoben sind.
- Der Artikel unterliegt einer normalen Alterung. Prüfen Sie deshalb vor jedem Gebrauch, ob Wärmeunterbett, Bedienteil und Netzkabel Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigungen zeigen. Falls solche Anzeichen vorhanden sind oder das Wärmeunterbett unsachgemäß benutzt wurde, muss es vor erneuter Inbetriebnahme von einer Fachwerkstatt geprüft werden.
- Stecken Sie keine Nadeln oder andere spitze Gegenstände in das Wärmeunterbett.

- Bewahren Sie das Wärmeunterbett immer an einem trockenen Platz auf. Schützen Sie das Wärmeunterbett vor anderen Wärmequellen.
- Das Wärmeunterbett darf nicht chemisch gereinigt, gemangelt, gewrungen oder gebügelt werden. Beachten Sie die Hinweise zur Reinigung und Pflege.
- Das Wärmeunterbett darf nicht nass benutzt werden.
- Lassen Sie das Wärmeunterbett vor dem Zusammenlegen und Einlagern vollständig abkühlen.
- Lagern Sie keine schweren Gegenstände auf dem Wärmeunterbett, da diese die Heizdrähte im Unterbett beschädigen könnten.

**Wenn Sie die Wärme des Wärmeunterbetts als unangenehm oder schmerzhaft empfinden, brechen Sie den Gebrauch des Wärmeunterbetts unverzüglich ab.**

## **Bedeutung der Symbole auf dem Artikel**



Bei max. 30 °C im Schonwaschgang waschen



Nicht bleichen



Nicht im Trockner trocknen



Nicht bügeln



Nicht chemisch reinigen



Keine Nadeln hineinstechen



Darf nicht von sehr jungen Kindern (0-3 Jahre) benutzt werden



Nicht gefaltet oder im zusammengeschobenen Zustand gebrauchen

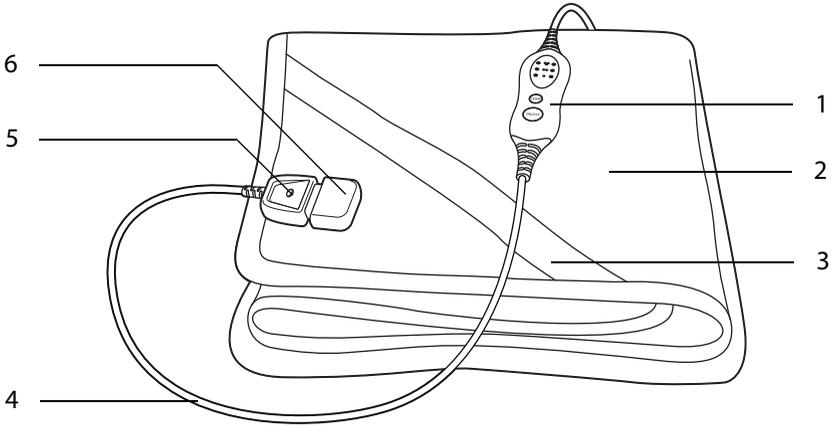


Anweisung lesen



OEKO-TEX® Standard 100 ist ein unabhängiges Prüf- und Zertifizierungssystem für textile Roh-, Zwischen- und Endprodukte aller Verarbeitungsstufen.

# Teile und Bedienelemente



- 1 Bedienteil mit Netzleitung und Netzstecker
- 2 Wärmeunterbett
- 3 Gummizug (4x)
- 4 Anschlussleitung
- 5 Stecker
- 6 Anschlussbuchse Wärmeunterbett

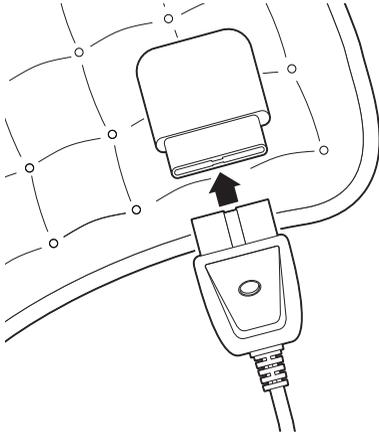
## Auspacken und Lieferumfang prüfen

1. Nehmen Sie alle Teile aus der Verpackung.
2. Kontrollieren Sie, ob das Wärmeunterbett Schäden aufweist. Ist dies der Fall, benutzen Sie es nicht. Wenden Sie sich an unser Servicecenter. Die Kontaktdaten finden Sie auf der Garantiekarte.
3. Kontrollieren Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.
4. Entfernen Sie alle Verpackungsteile.

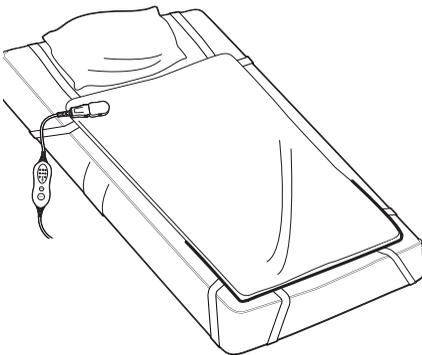
# Wärmeunterbett vorbereiten



Gehen Sie beim Herstellen der unterschiedlichen Steckverbindungen in der beschriebenen Reihenfolge vor.



1. Verbinden Sie Bedienteil und Wärmeunterbett mit dem Stecker.



2. Legen Sie das Wärmeunterbett flach auf die Matratze. Das Bedienteil sollte im Schulterbereich aus dem Bett heraushängen, damit es nicht zugedeckt wird.

Achten Sie darauf, dass das Wärmeunterbett nicht unter dem Kopfkissen liegt. Platzieren Sie es vom Schulterbereich bis zum Fußbereich.

Der Fußbereich ist entsprechend farblich umrahmt gekennzeichnet.

3. Fixieren Sie das Wärmeunterbett mit den Gummizügen an den vier Ecken der Matratze.
4. Spannen Sie ein Bettlaken über Wärmeunterbett und Matratze. Das Wärmeunterbett muss unter dem Bettlaken flach und faltenfrei liegen.
5. Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose.

## Gebrauch

### Das müssen Sie wissen

Das Wärmeunterbett verfügt über zwei unterschiedliche Heizzonen:

- Oberkörper
- Unterschenkel-/Fußbereich
- Oberkörper und Unterschenkel-/Fußbereich zusammen

Wählen Sie für eine Langzeitanwendung die jeweils niedrigste Heizstufe.

Für jede Heizzone gibt es drei unterschiedliche Wärmestufen:

### Oberkörper

Stufe 1: ca. 35 °C

Stufe 2: ca. 45 °C

Stufe 3: ca. 55 °C

### Unterschenkel-/Fußbereich

Stufe 1: ca. 40 °C

Stufe 2: ca. 50 °C

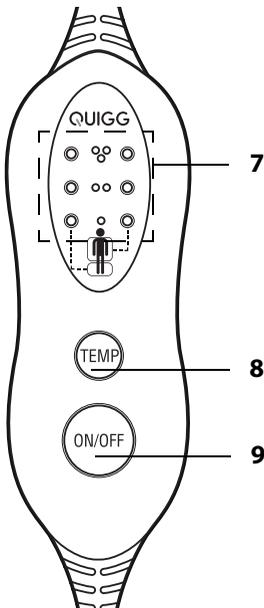
Stufe 3: ca. 60 °C

Alle Funktionen und Einstellungen werden über das Bedienteil aufgerufen.



Während des ersten Gebrauchs können ungewöhnliche Gerüche auftreten. Diese sind harmlos und lassen sich mit der Zeit nach.

## Bedienteil nutzen



### 7 LEDs:

- Die rechte LED-Reihe stellt die Heizfunktion für den Oberkörper dar.
- Die linke LED-Reihe stellt die Heizfunktion für den Unterschenkel-/Fußbereich dar.
- Leuchten beide LED-Reihen, sind die Heizfunktionen für Oberkörper und Unterschenkel-/Fußbereich aktiv.
- Die Anzahl der leuchtenden LEDs zeigt die gewählte Heizstufe an (von unten aus gesehen):
  - 1 LED = ca. 35 °C bzw. ca. 40 °C
  - 2 LED = ca. 45 °C bzw. ca. 50 °C
  - 3 LED = ca. 55 °C bzw. ca. 60 °C

### 8 Temperaturtaste **TEMP**

### 9 Ein-/Aus-Taste **ON/OFF**

## Einschalten

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste **ON/OFF**, um das Unterbett einzuschalten.

Die beiden unteren Leuchten leuchten. Die Heizfunktion für den Oberkörper und den Unterschenkel-/Fußbereich ist auf der untersten Stufe eingeschaltet (Standardeinstellung).

## Wärmestufe und Heizzonen wählen

### Funktionsprinzip

Grundsätzlich gilt beim Drücken mit der Taste **TEMP** Folgendes

- kurzes Drücken: Temperatur auswählen

- langes Drücken (ca. 4 Sekunden): Heizzone auswählen bzw. Auswahl bestätigen
- Die linken LEDs blinken, wenn über langes Drücken von **TEMP** die untere Heizzone ausgewählt wurde.
- Sollte keine Taste gedrückt werden, hören ca. 9 Sekunden später die linken LED auf zu blinken. Standardgemäß sind dann nur die rechten LEDs zum Verstellen aktiv.

### Nach dem Einschalten

- ▶ Wählen Sie durch wiederholtes kurzes Drücken von **TEMP** die Wärmestufe für den Oberkörper. Die LEDs zeigen Ihnen an, welche Heizstufe Sie aktuell eingestellt haben.
- ▶ Wenn Sie statt kurzer Tastendrucke **TEMP** einige Sekunden gedrückt halten, blinkt die linke untere LED.
- ▶ Durch wiederholtes kurzes Drücken von **TEMP**, können Sie jetzt die Temperatur für den Unterschenkel / Fußbereich einstellen.
- ▶ Wenn Sie jetzt die **TEMP** Taste lange gedrückt halten, schaltet das Bedienteil auf die Verstellmöglichkeit für die rechten LEDs um. Diese können Sie dann durch kurzes Drücken der Taste **TEMP** auswählen.
- ▶ Wenn Sie die linke Heizstufe (blinkende LEDs) eingestellt haben und etwas warten (9x Blinken), ist die Einstellung für den Unterschenkel-/Fußbereich gespeichert. Anschließend können Sie wieder standardmäßig den Temperaturbereich für den Oberkörper verstellen.

## Ausschalten

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste **ON/OFF**, um das Unterbett zu einem beliebigen Zeitpunkt auszuschalten.
2. Ziehen Sie das Netzkabel, um das Unterbett vollständig von der Stromversorgung zu trennen.

**i**

- Das Wärmeunterbett schaltet sich nach 3 Stunden automatisch aus. Wenn Sie das Wärmeunterbett nicht wieder einschalten wollen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Das Wärmeunterbett schaltet sich ebenfalls aus, wenn die **ON/OFF**-Taste ca. 30 Sekunden versehentlich gedrückt wird. Dadurch wird eine Überhitzung vermieden, wenn Sie sich z. B. versehentlich auf die Fernbedienung gesetzt haben.

## Überhitzungsschutz

Falls das Wärmeunterbett überhitzt sollte, schaltet das integrierte Sicherheitssystem das Unterbett automatisch aus.

Aus Sicherheitsgründen kann das Wärmeunterbett danach nicht mehr betrieben werden. Wenden Sie sich in diesem Fall an unser Service-Center.

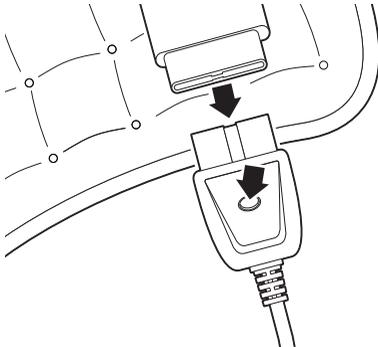
# Reinigen, Pflegen und Aufbewahren



## Gefahr

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Wärmeunterbett reinigen.
- Das Bedienteil darf nicht in Wasser getaucht werden.
- Lassen Sie das Unterbett vor jeder Reinigung vollständig abkühlen.

1. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
2. Trennen Sie den Stecker vom Wärmeunterbett.



3. Wischen Sie das Bedienteil bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten und weichen Tuch sauber.
4. Reinigen Sie das Wärmeunterbett in der Waschmaschine bei 30 °C (Schonwaschgang). Beachten Sie die Waschmittel- und Dosierungsangaben.
5. Bringen Sie das Unterbett nach der Reinigung wieder in seine ursprüngliche Form und Größe.

- Legen Sie es zum Trocknen flach auf einen Wäscheständer.
- Wringen Sie das Wärmeunterbett nicht aus und verwenden Sie keine Wäscheklammern o. Ä. **Schalten Sie das Wärmeunterbett nicht zum Trocknen ein!**

Beachten Sie:

- Nehmen Sie das Wärmeunterbett erst wieder in Gebrauch, wenn Wärmeunterbett und Anschlussbuchse vollständig trocken sind.
- Lassen Sie das Wärmeunterbett vor dem Zusammenlegen und Einlagern vollständig abkühlen.
- Falten Sie das Unterbett nur ganz locker.
- Bewahren Sie das ausgekühlte Wärmeunterbett an einem sauberen und trockenen Platz auf.
- Lagern Sie keine schweren Gegenstände auf dem Wärmeunterbett, da diese die Heizdrähte im Unterbett beschädigen könnten.

# Störung und Abhilfe

Fehler	Mögliche Ursachen und Abhilfe
Keine Funktion.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Stecker in der Steckdose?</li><li>- Stecker des Bedienteils ist nicht korrekt mit der Anschlussbuchse des Wärmeunterbetts verbunden. Netzstecker ziehen und Anschluss herstellen.</li></ul> Drücken Sie erneut die Taste <b>ON/OFF</b> , um das Heizprogramm zu starten.
Alle sechs LEDs blinken, das Bedienteil reagiert nicht auf Tastendrucke.	<p>Sie haben die Steckverbindungen in der falschen Reihenfolge angeschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.</li><li>- Verbinden Sie Bedienteil und Wärmeunterbett mit dem Stecker.</li><li>- Stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose.</li></ul>
Wärmeunterbett schaltet sich aus.	- Kein Fehler. Zum Schutz vor Überhitzung verfügt der Artikel über eine Abschaltautomatik, die das Wärmeunterbett nach ca. 3 Stunden ausschaltet.

## Technische Daten

Modell:	GT-HUB-04
Stromversorgung:	230 V~, 50 Hz
Leistung:	75 W
Schutzklasse:	II <input type="checkbox"/>
Auto-Abschaltung:	nach max. 3 Stunden
Maße:	ca. 150 x 80 cm
Revisionsnummer:	2021_01

Da unsere Produkte ständig weiterentwickelt und verbessert werden, sind Design- und technische Änderungen möglich.

Diese Betriebsanleitung kann auch als pdf-Datei von unserer Homepage [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de) heruntergeladen werden.

# Konformitätserklärung

Die Konformität des Produktes mit den gesetzlich vorgeschriebenen Standards wird gewährleistet.

Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter **[www.gt-support.de](http://www.gt-support.de)**.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Das Siegel „Geprüfte Sicherheit“ (GS-Zeichen) bestätigt, dass dieser Artikel den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes entspricht.

## Entsorgen



Altgeräte dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Entsprechend Richtlinie 2012/19/EU ist das Gerät am Ende seiner Lebensdauer einer geordneten Entsorgung zuzuführen. Dabei werden im Gerät enthaltene Wertstoffe der Wiederverwertung zugeführt und die Belastung der Umwelt vermieden.

Geben Sie das Altgerät an einer Sammelstelle für Elektroschrott oder einem Wertstoffhof ab.

Entsorgen Sie auch die Verpackungsmaterialien umweltgerecht, indem Sie diese sortenrein in die bereitgestellten Sammelbehälter geben.

Wenden Sie sich für nähere Auskünfte an Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen oder Ihre kommunale Verwaltung.





Globaltronics Service Center  
c/o teknihall Benelux bvba  
Brusselstraat 33  
2321 Meer  
België/Belgique/Belgien

Verkocht door: (Geen serviceadres!)  
Fabriqué pour : (Ce n'est pas l'adresse du SAV !)  
Vertrieben durch: (keine Serviceadresse!)  
Globaltronics GmbH & Co. KG  
Bei den Mühren 5  
20457 Hamburg, Germany